

SCRUBBER KING™

**INDUSTRIAL
CLEANERS & DEGREASERS****NETTOYANTS ET
DÉGRAISSANTS INDUSTRIELS****AGENTES LIMPIADORES Y
DESENGRASADORES DE TIPO INDUSTRIAL****ITEM# & SIZE**

A010850005 – 5 Gallon

N° D'ARTICLE

A010850005 – 18,93 L (5 gallons)

ITEM#

A010850005 – 18,93 L (5 galones)

GENERAL INFORMATION

SCRUBBER KING™ (LOW FOAM CLEANER) is a heavy-duty, non-butyl, water based cleaning concentrate designed for use in automatic scrubbers and mopping procedures. It is especially effective when used in the topscrub/ recoat maintenance of finished floors. Its efficiency is derived from its outstanding wetting properties and unique no-rinse characteristics in a low foaming formulation.

USES: Depending on the dilution selected, Scrubber King can be used to clean the surface without adversely affecting the gloss of the floor finish; or at a more concentrated dilution, is effective in deep cleaning almost any washable surface.

DIRECTIONS**CLEANING - Automatic Scrubber:**

1. Dilute Scrubber King, according to directions, in the detergent solution tank.
2. Release detergent; scrub and pickup simultaneously.

NOTE: Move at a slow to moderate speed, depending on soil conditions, so as to clean floor on first pass.

SCRUB/RECOAT - Automatic Scrubber:

1. Dilute Scrubber King, according to directions, in the detergent solution tank.
 2. Release detergent over the desired area. Allow detergent to stand on the surface for a short period of time (30 seconds to 2 minutes, depending on how deeply it is desired to scrub).
 3. Go over the area scrubbing with the appropriate pads or brushes (scrubbing or lighter) and pickup simultaneously.
- NOTE:** Use a doodle-bug and utility pad along baseboards and in corners where scrubber cannot reach.
- IMPORTANT:** Do not leave any liquid remaining on the floor.
4. Rinse area with cool, clean water. Allow to dry.
 5. Floor is now ready for recoating with any Sprayon® quality floor finish.

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

SCRUBBER KING™ (NETTOYANT À FAIBLE MOUSSAGE) est un nettoyant concentré non butylique à base d'eau de catégorie industrielle, conçu pour les machines à récurer automatiques et le nettoyage à la vadrouille. Il est particulièrement efficace pour le récurage de surface et l'entretien des planchers finis. Son efficacité provient de ses propriétés de mouillage exceptionnelles et de sa formule unique à faible moussage qui éliminent la nécessité du rinçage.

UTILISATIONS : Selon le taux de dilution choisi, Scrubber King peut être utilisé pour nettoyer la surface sans altérer le lustre du plancher. Utilisé à une concentration plus élevée, il nettoie efficacement presque toutes les surfaces lavables.

MODE D'EMPLOI**NETTOYAGE – Machine à récurer automatique :**

1. Diluer Scrubber King dans le réservoir de solution détergente, selon les instructions.
 2. Pulvériser le détergent; récurer et aspirer simultanément.
- NOTE :** Passer la machine à une vitesse de lente à modérée, selon le degré de saleté, de manière à nettoyer le plancher en un seul passage.

RÉCURAGE/ENTRETIEN – Machine à récurer automatique :

1. Diluer Scrubber King dans le réservoir de solution détergente, selon les instructions.
 2. Pulvériser le détergent sur la section désirée. Laisser le détergent agir sur la surface pendant un court moment (de 30 secondes à 2 minutes, selon le récurage nécessaire).
 3. Récurer la section où le détergent a été appliqué à l'aide de tampons ou de brosses (à récurer ou plus doux) et aspirer simultanément.
- NOTE :** Utiliser un tampon à récurer ou un tampon utilitaire le long des plinthes et dans les coins où l'appareil ne peut aller.
- IMPORTANT :** Ne pas laisser de résidus de liquide sur le plancher.
4. Rincer la section à l'eau froide. Laisser sécher.
 5. Le plancher est maintenant prêt à recevoir un fini pour plancher de qualité Sprayon®.

INFORMACIÓN GENERAL

EL AGENTE LIMPIADOR DE Poca ESPUMA SCRUBBER KING™ es un producto concentrado tipo industrial, sin butilo, a base de agua, formulado para usar tanto con máquinas automáticas para limpiar pisos como con trapeadores. Es especialmente eficaz cuando se lo usa para limpiar la superficie o para mantener el recubrimiento de pisos con acabados. Su rendimiento deriva de sus extraordinarias propiedades de remojo, su excepcional característica de que no necesita enjuague, todos ellos combinados en una fórmula que hace poca espuma.

USOS: Dependiendo del nivel de dilución escogido, Scrubber King™ puede utilizarse para limpiar la superficie sin destruir el brillo del acabado del piso; cuando el nivel de dilución es más concentrado, este producto es eficaz para hacer una limpieza profunda de casi cualquier superficie lavable.

CÓMO USAR ESTE PRODUCTO**PARA LIMPIAR - Con máquina automática:**

1. Diluya el Scrubber King™, de acuerdo con las indicaciones que se encuentran en el tanque del detergente.
 2. Libere el detergente; limpie y succione al mismo tiempo.
- NOTA:** Use movimientos lentos a moderados, dependiendo de la suciedad de la superficie, de tal manera a limpiar el piso con una sola pasada.

PARA LIMPIAR/RECUBRIR - Con máquina automática:

1. Diluya el Scrubber King™, de acuerdo con las indicaciones que se encuentran en el tanque del detergente.
 2. Libere el detergente sobre una superficie determinada. Deje que el detergente permanezca en la superficie por un corto período de tiempo (30 segundos a 2 minutos, dependiendo del grado de limpieza que se quiere hacer).
 3. Repase la superficie que se está limpiando usando las almohadillas o los cepillos adecuados (de limpieza o más suaves) y succione el detergente simultáneamente.
- NOTA:** Use una almohadilla con soporte cerca de los zócalos y en las esquinas donde la máquina no puede llegar.
- IMPORTANTE:** Asegúrese de succionar todo el líquido del piso.
4. Enjuague la superficie con agua limpia y fría. Dejar secar.
 5. El piso está ahora listo para ser recubierto con cualquier acabado para piso Sprayon®.

RECOMMENDED DILUTIONS**MUST BE DILUTED PRIOR TO USE.****AUTOMATIC SCRUBBER:**

Light Soil:	1/2 - 1 oz./gal.	1:128
Moderate Soil:	2 oz./gal.	1:64
Heavy Soil:	4 oz./gal.	1:32
DAMP MOPPING:	1-2 oz./gal.	1:128 - 1:64
SCRUB/RECOAT:	5-10 oz./gal.	1:20 - 1:13

TAUX DE DILUTION RECOMMANDÉ**DOIT ÊTRE DILUÉ AVANT L'USAGE****MACHINE À RÉCURER AUTOMATIQUE :**

Souillures légères :	4 – 8 ml/L	(1:256)
Souillures modérées :	15,5 ml/L	(1:64)
Fortes souillures :	31 ml/L	(1:32)
VADROUILLE HUMIDE :	8 – 15,5 ml/L	(1:128 - 1:64)
RÉCURAGE/ENTRETIEN :	39 – 78 ml/L	(1:20 - 1:13)

DILUCIÓN RECOMENDADA**DEBE DILUIRSE ANTES DE USAR****MÁQUINA PARA LIMPIAR PISOS:**

Ligeramente sucio:	1/2 - 1 oz./3,78 L	1:128
Moderadamente sucio:	2 oz./3,78 L	1:64
Muy sucio:	4 oz./3,78 L	1:32
TRAPEAR EN HÚMEDO:	1-2 oz./3,78 L	1:128 - 1:64
LIMPIAR/RECUBRIR:	5-10 oz./3,78 L	1:20 - 1:13

CAUTIONS

WARNING! IRRITATES EYES AND SKIN. CONTAINS POTASSIUM HYDROXIDE. Avoid contact with eyes and skin. Use with adequate ventilation. Wash hands after using. Keep container closed when not in use. Do not transfer contents to other containers for storage. **FIRST AID:** In case of eye contact, flush thoroughly with large amounts of water. If irritation persists, seek medical attention. For skin contact, wash thoroughly with water. If swallowed, call Poison Control Center, hospital emergency room, or physician immediately. **WARNING:** This product contains chemicals known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. **DO NOT TAKE INTERNALLY. KEEP OUT OF THE REACH OF CHILDREN.FOR INDUSTRIAL USE ONLY. SEE MATERIAL SAFETY DATA SHEET.**

ATTENTION

AVERTISSEMENT! IRRITE LES YEUX ET LA PEAU. CONTIENT HYDROXYDE DE POTASSIUM. Éviter tout contact avec les yeux et la peau. N'utiliser que dans un espace bien aéré. Se laver les mains après usage. Conserver le contenant bien fermé entre les utilisations. Ne pas transvaser pour fins de conservation. **PREMIERS SOINS:** En cas de contact avec les yeux, rincer soigneusement avec beaucoup d'eau et voir le médecin. En cas de contact avec la peau, laver à fond avec de l'eau. In cas d'ingestion, appeler immédiatement un médecin, un centre antipoison ou le service d'urgence. **AVERTISSEMENT:** Ce produit contient des matières chimiques connue d'Etat de la Californie qui peut causer le cancer, dommages à la naissance ou autre malformation congénitale. **NE PAS INGERER. GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. À L'USAGE INDUSTRIEL SEULEMENT. VOIR LA FICHE SIGNALÉTIQUE.**

CUIDADO

¡CUIDADO! IRRITANTE A LOS OJOS Y LA PIEL. CONTIENE HIDRÓXIDO DEL POTASIO. Evite el contacto con los ojos y la piel. Utilice con la ventilación adecuada. Lave las manos después de usar. Mantenga el envase cerrado cuando no uso. No transfiera el contenido a otros envases para el almacenaje. **PRIMEROS AUXILIOS:** Si hubo contacto con los ojos láveselos usando mucha agua. Si la irritación persiste, consulte con un médico. Si hubo contacto con la piel, lávese bien la parte afectada con agua. Si lo ingirió, póngase en contacto con un Centro de Prevención de Envenenamiento, con la sala de emergencias de un hospital o consulte a un médico inmediatamente. **CUIDADO:** Este producto contiene químicos que a conocimiento del estado de California puede causar cáncer defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. **NO ES PARA USO INTERNO. MANTÉNGALO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. SOLAMENTE PARA USO INDUSTRIAL. VER HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD (MSDS).**

SPECIFICATIONS

APPEARANCE: Clear, purple liquid
SCENT: Green apple
pH (Depending on Dilution): 13.25 ± .25
SPECIFIC GRAVITY: 1.08
VISCOSITY: Water thin
HARD WATER TOLERANCE: Excellent
BUTYL CELLOSOLVE CONTENT: 0%
DENSITY (lb./gal.): 8.67 lbs./gal.
FREEZER THAW STABILITY: 3 cycles OK
OVEN STABILITY 120°F: Minimum 30 days
SHELF LIFE: 3 years from date of manufacture
FORMULATED FOR INDUSTRIAL USE.

RESOURCES

MSDS/EDS/PRODUCT DATA SHEETS: www.paintdocs.com
CUSTOMER SERVICE: 1-800-777-2966
TECHNICAL INFORMATION: 1-800-251-2486
WEB SITE: www.sprayon.com

SPÉCIFICATIONS

ASPECT : Liquide mauve transparent
ODEUR : Pomme verte
pH (selon le taux de dilution) : De 13,25 ± 0,25
DENSITÉ RELATIVE : 1,08
VISCOSITÉ : Liquide comme de l'eau
TOLÉRANCE À L'EAU DURE : Excellente
TENEUR EN BUTYL CELLOSOLVE : 0 %
DENSITÉ (kg/L.): 3,94/L
STABILITÉ AU GEL/DÉGEL : 3 cycles
STABILITÉ AU FOUR À 48,8 °C (120 °F) : Minimum de 30 jours
TEMPS DE STOCKAGE : 3 ans à compter de la date de fabrication
FORMULÉ POUR USAGE INDUSTRIEL.

RESSOURCES

FICHES SIGNALÉTIQUES /FDE/FICHES DE PRODUIT : www.paintdocs.com
SERVICIO A LA CLIENTÉLE : 1 800 777-2966
RENSEIGNEMENTS TECHNIQUES : 1 800 251-2486
SITE WEB : www.sprayon.com

ESPECIFICACIONES

APARIENCIA: Líquido, color morado transparente
AROMA: Manzana verde
pH (Dependiendo de la dilución): 13.25 ± .25
GRAVEDAD ESPECÍFICA: 1.08
VISCOSIDAD: Delgada como el agua
TOLERANCIA AL AGUA DURA: Excelente
CONTENIDO DE BUTIL CELLOSOLVE: 0%
DENSIDAD (lb./gal.): 8.67 lbs./gal.
ESTABILIDAD DE CONGELACIÓN-DESCONGELACIÓN: 3 ciclos OK
ESTABILIDAD DE HORNO A 49°C: Mínimo 30 días
VIDA ÚTIL DEL PRODUCTO: 3 años desde la fecha de fabricación
FORMULADO PARA USO INDUSTRIAL.

RECURSOS

MSDS/EDS/HOJAS DE DATOS DEL PRODUCTO – www.paintdocs.com
SERVICIO AL CLIENTE – 1-800-777-2966
INFORMACIÓN TÉCNICA – 1-800-251-2486
WEB SITE – www.sprayon.com